

**Zweckverband  
Grundwassergewinnung Stadtforen  
8193 Eglisau**

**Jahresrechnung 2019**

|  |                 |
|--|-----------------|
| Ablieferung an Vorsteherschaft               | 5. Februar 2020 |
| Abnahmebeschluss Vorsteherschaft             | 30. März 2020   |
| Ablieferung an Rechnungsprüfungskommission   | 2. April 2020   |
| Abnahmebeschluss Rechnungsprüfungskommission | 4. Mai 2020     |
| Abnahmebeschluss Gemeinderat Buchberg        | 27. Mai 2020    |
| Abnahmebeschluss Stadtrat Bülach             | 3. Juni 2020    |
| Abnahmebeschluss Gemeinderat Eglisau         | 25. Mai 2020    |
| Abnahmebeschluss Gemeinderat Hüntwangen      | 26. Mai 2020    |
| Abnahmebeschluss Gemeinderat Rafz            | 9. Juni 2020    |
| Abnahmebeschluss Gemeinderat Rüdlingen       | 26. Mai 2020    |
| Abnahmebeschluss Gemeinderat Wasterkingen    | 26. Mai 2020    |
| Abnahmebeschluss Gemeinderat Wil             | 26. Mai 2020    |
| Veröffentlichung                             | 30. Juni 2020   |

## Inhaltsverzeichnis

|  | Seite     |
|--|-----------|
| <b>Bericht, Anträge und Beschlüsse</b>                     | <b>4</b>  |
| 1 Bericht der Vorsteherschaft                              | 5         |
| 2 Anträge und Beschlüsse                                   | 6 - 15    |
| 3 Kurzbericht der Revisionsstelle                          | 16        |
| <b>Jahresrechnung - Finanzbericht</b>                      | <b>17</b> |
| 4 Finanzierung   | -         |
| 5 Erfolgsrechnung  | 18-19     |
| 6 Kostenverleger Erfolgsrechnung                           | 20        |
| 7 Investitionsrechnungen                                   | 21-23     |
| 8 Bilanz   | 24-25     |
| 9 Geldflussrechnung  | 26-27     |
| 10 Anhang  |           |
| <b>Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung</b>       |           |
| Angewandtes Regelwerk                                      | 28        |
| Rechnungslegungs-, Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze | 28        |
| Organisationseinheiten                                     | 29        |
| <b>Finanzinformationen</b>                                 |           |
| Eventualforderungen  | keine     |
| Anlagenspiegel Finanzvermögen                              | -         |
| Anlagenspiegel Verwaltungsvermögen                         | -         |
| Beteiligungsspiegel  | keine     |
| Gewährleistungsspiegel / Eventualverpflichtungen           | 35        |
| Rückstellungsspiegel                                       | -         |
| Eigenkapitalnachweis                                       | -         |
| Beteiligungsverhältnisse und Verschuldungssituation        | -         |

|                                 | Seite |
|---------------------------------|-------|
| Sonderrechnungen                | keine |
| Finanzkennzahlen                | 30    |
| <b>Kreditrechtliche Angaben</b> |       |
| Verpflichtungskredite           | keine |
| <b>Weitere Offenlegungen</b>    |       |

|   |   |           |
|---|---|-----------|
| <b>Jahresrechnung - Details zum Finanzbericht</b> |   | <b>31</b> |
| 11  | Erläuterungen zur Erfolgsrechnung           | 32-33     |
| 12  | Erfolgsrechnung                             | 34-36     |
| 13  | Erläuterungen zu den Investitionsrechnungen | 37        |
| 14  | Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen    | 38-39     |
| 15  | Investitionsrechnung Finanzvermögen         | 40-41     |
| 16  | Bilanz                                      | 42-43     |

**Kontakt**

Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen  
Obergass 17  
8193 Eglisau

Präsident: Andrea Spycher, Bülach

Rechnungsführerin: Karin Hauser, Eglisau  
Telefon: 043 422 35 03  
E-Mail: [karin.hauser@eglisau.ch](mailto:karin.hauser@eglisau.ch)

# **Bericht, Anträge und Beschlüsse**

## Bericht der Bau- und Betriebskommission

### a. Finanzieller Überblick zur Jahresrechnung

Die Jahresrechnung schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 460'653.75 um Fr. 109'553.75 schlechter ab als budgetiert. Dafür betragen die Ausgaben in der Investitionsrechnung nur Fr. 38'410.00 gegenüber budgetierten Ausgaben von Fr. 126'000.00

### b. Erläuterungen zum abgeschlossenen Rechnungsjahr

Das Jahr 2019 war gezeichnet durch diverse gesetzliche Auflagen, welche umgesetzt werden mussten. So verlangte das Eidgenössische Starkstrominspektorat nach der Inspektion der Trafoanlage die Erstellung eines Sicherheitskonzeptes Elektrizität. Nachdem auch im Grundwasser des Zweckverbandes Chlorothalonil festgestellt wurde, waren diverse bauliche Anpassungen im Verteilschacht zur Erhöhung der Versickerung wie auch vermehrte Trinkwasserproben notwendig. Nach der Prüfung von verschiedenen Varianten wurde ein Occasions-Notstromaggregat gekauft, um die Auflage des Amtes für Abfall, Wasser, Energie und Luft (AWEL) bezüglich Sicherstellung einer eigenen Stromversorgung im Falle eines regionalen Stromausfalles zu erfüllen.

### c. Begründung erheblicher Abweichungen gegenüber dem Budget

Die Anschaffung eines Occasion-Notstromaggregates anstelle eines neuen Gerätes entlastete die Investitionsrechnung markant.

Mehrkosten entstanden, weil im Verteilschacht Langgraben die Klappensteuerung der Versickerungsanlage inkl. der Steuerung erneuert werden musste, damit eine höhere Versickerung infolge von Chlorothalonil (Rückstände aus den Pflanzenschutzmitteln) möglich wurde. Um Synergien zu nutzen wurde gleichzeitig das Sicherheitsupdate, welches für 2020 budgetiert war, teilweise vorgezogen. Ausserdem haben die Elektrizitätswerke des Kantons Zürich wie auch dasjenige des Kantons Schaffhausen die Tarife für den Strombezug erhöht. Auf Verlangen des Eidgenössischen Starkstrominspektorates wurde ein Sicherheitskonzept Elektrizität erstellt (nicht budgetiert). Dieses hat zum Ziel die gesetzlichen Anforderungen zu erfüllen, die Verantwortlichkeiten und Personalausbildung zu regeln, die Definition der Prozesse zur Risikobeschränkung, die Vermeidung der Gefährdung von Dritten, die Gewährleistung der Arbeitssicherheit und des Gesundheitsschutzes sowie die hohe Verfügbarkeit der Anlagen sicherzustellen.

**Antrag der Bau- und Betriebskommission**

Seite 6

- 1 Die Bau- und Betriebskommission hat die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen genehmigt.
- 2 Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen weist folgende Eckdaten aus:

|                        |  |            |                   |
|------------------------|--|------------|-------------------|
| <b>Erfolgsrechnung</b> | Gesamtaufwand  | Fr.        | 460'653.75        |
|                        | Gesamtertrag   | Fr.        | -                 |
|                        | <b>Aufwandüberschuss zu Lasten Verbandsgemeinden</b> | <b>Fr.</b> | <b>460'653.75</b> |

Der Aufwandüberschuss der Erfolgsrechnung wird gemäss § 39 der Zweckverbandsstatuten auf die Verbandsgemeinden verteilt:

|                    |            |                   |
|--------------------|------------|-------------------|
| Gemeinde Buchberg  | Fr.        | 8'893.20          |
| Stadt Bülach       | Fr.        | 227'179.30        |
| Gemeinde Eglisau   | Fr.        | 96'215.30         |
| Zweckverband GWVR  | Fr.        | 105'195.50        |
| Gemeinde Rüdlingen | Fr.        | 23'170.45         |
| <b>Total</b>       | <b>Fr.</b> | <b>460'653.75</b> |

|   |   |            |                  |
|---|---|------------|------------------|
| <b>Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen</b> | Ausgaben Verwaltungsvermögen                  | Fr.        | 38'410.00        |
|   | Einnahmen Verwaltungsvermögen                 | Fr.        | -                |
|   | <b>Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen</b> | <b>Fr.</b> | <b>38'410.00</b> |

|  |  |            |          |
|--|--|------------|----------|
| <b>Investitionsrechnung Finanzvermögen</b> | Ausgaben Finanzvermögen                  | Fr.        | -        |
|  | Einnahmen Finanzvermögen                 | Fr.        | -        |
|  | <b>Nettoinvestitionen Finanzvermögen</b> | <b>Fr.</b> | <b>-</b> |


|               |                    |            |                   |
|---------------|--------------------|------------|-------------------|
| <b>Bilanz</b> | <b>Bilanzsumme</b> | <b>Fr.</b> | <b>187'364.45</b> |
|---------------|--------------------|------------|-------------------|

- 3 Die Bau- und Betriebskommission beantragt den Gemeindevorständen der Verbandsgemeinden die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen zu genehmigen.

Eglisau, 30. März 2020

Bau- und Betriebskommission

Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen

  
 Andrea Spycher  
 Präsidentin

  
 Lucas Müller  
 Sekretär-Stv.

**Antrag der Rechnungsprüfungskommission**

Seite 7

- 1 Die Rechnungsprüfungskommission hat die **Jahresrechnung 2019** des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen in der von der Vorsteherschaft beschlossenen Fassung vom 30. März 2020 geprüft. Die Jahresrechnung weist folgende Eckdaten aus:

|                        |  |            |                   |
|------------------------|--|------------|-------------------|
| <b>Erfolgsrechnung</b> | Gesamtaufwand  | Fr.        | 460'653.75        |
|                        | Gesamtertrag   | Fr.        | -                 |
|                        | <b>Aufwandüberschuss zu Lasten Verbandsgemeinden</b> | <b>Fr.</b> | <b>460'653.75</b> |

Der Aufwandüberschuss der Erfolgsrechnung wird gemäss § 39 der Zweckverbandsstatuten auf die Verbandsgemeinden verteilt:

|                    |            |                   |
|--------------------|------------|-------------------|
| Gemeinde Buchberg  | Fr.        | 8'893.20          |
| Stadt Bülach       | Fr.        | 227'179.30        |
| Gemeinde Eglisau   | Fr.        | 96'215.30         |
| Zweckverband GWVR  | Fr.        | 105'195.50        |
| Gemeinde Rüdlingen | Fr.        | 23'170.45         |
| <b>Total</b>       | <b>Fr.</b> | <b>460'653.75</b> |

|   |   |            |                  |
|---|---|------------|------------------|
| <b>Investitionsrechnung Verwaltungsvermögen</b> | Ausgaben Verwaltungsvermögen                  | Fr.        | 38'410.00        |
|   | Einnahmen Verwaltungsvermögen                 | Fr.        | -                |
|   | <b>Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen</b> | <b>Fr.</b> | <b>38'410.00</b> |

|  |  |            |          |
|--|--|------------|----------|
| <b>Investitionsrechnung Finanzvermögen</b> | Ausgaben Finanzvermögen                  | Fr.        | -        |
|  | Einnahmen Finanzvermögen                 | Fr.        | -        |
|  | <b>Nettoinvestitionen Finanzvermögen</b> | <b>Fr.</b> | <b>-</b> |

|               |                    |            |                   |
|---------------|--------------------|------------|-------------------|
| <b>Bilanz</b> | <b>Bilanzsumme</b> | <b>Fr.</b> | <b>187'364.45</b> |
|---------------|--------------------|------------|-------------------|

- 2 Die Rechnungsprüfungskommission stellt fest, dass die Jahresrechnung des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen finanzrechtlich zulässig und rechnerisch richtig ist. Die finanzpolitische Prüfung der Jahresrechnung gibt zu keinen Bemerkungen Anlass.
- 3 Die Rechnungsprüfungskommission hat den Kurzbericht der finanztechnischen Prüfung zur Kenntnis genommen.
- 4 Die Rechnungsprüfungskommission beantragt den Gemeindevorständen der Verbandsgemeinden, die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen entsprechend dem Antrag der Vorsteherschaft zu genehmigen.

Hüntwangen, 4. Mai 2020

Rechnungsprüfungskommission  
Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen

  
Martin Christen  
Präsident

  
Martin Pfenninger  
Aktuar



## Auszug aus dem Protokoll der 9. Sitzung des Gemeinderates Buchberg vom 27. Mai 2020

- 
- 45    09.    **Wasserversorgung**  
      09.800    **Wasserverbund Buchberg-Rüdlingen**  
              **Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS)**  
              **Jahresrechnung 2019 - Abnahme**

### *Ausgangslage:*

Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) liegt vor. Die Vorsteherschaft hat die Rechnung am 30.3.2019 genehmigt. Die Rechnung weist Aufwendungen von Fr. 460'653.75 aus, budgetiert war ein Aufwand von Fr. 351'100.00. Die Nettoinvestitionen im Verwaltungsvermögen betragen Fr. 38'410.00, gegenüber Fr. 126'000.00 im Voranschlag. Die Bilanzsumme beträgt Fr. 187'464.45.


### **Der Gemeinderat beschliesst:**

1. Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS), welche mit einem Aufwand von Fr. 460'653.75 abschliesst, wird genehmigt.
2. Der Beitrag von Buchberg beträgt Fr. 8'893.20.
3. Mitteilung an:
  - GWS, Gemeindeverwaltung Eglisau, Obergass 17, Pf, 8193 Eglisau (2-fach)
  - Tiefbaureferat
  - Finanzreferat
  - Zentralverwaltung
  - Dossier

### **GEMEINDERAT BUCHBERG**

Der Präsident:

Die Schreiberin:

  
Hanspeter Kern

  
Susan Müller

Versand: 02. Juni 2020



Protokoll Auszug

Behörde Stadtrat

Beschluss-Nr. 223

Sitzung vom 3. Juni 2020

Stadt Bülach



### **39.03.40**

#### **Wasserbeschaffung**

#### **Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS)**

#### **Genehmigung Jahresrechnung 2019**

Mit Beschluss vom 30. März 2020 genehmigte die Bau- und Betriebskommission des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) die Jahresrechnung 2019 zuhanden der Verbandsgemeinden. Die Rechnungsprüfungskommission des Zweckverbandes nahm die Jahresrechnung 2019 mit Beschluss vom 4. Mai 2020 ab.

Die Jahresrechnung 2019 präsentiert sich zusammengefasst wie folgt (exkl. MwSt.):

- Die Erfolgsrechnung weist einen Aufwand von insgesamt Fr. 460'653.75 zulasten der Verbandsgemeinden und keinen Ertrag aus. Budgetiert war ein Aufwand von insgesamt Fr. 351'100.00. Der Kostenanteil zulasten der Stadt Bülach beträgt bei den variablen Kosten 48.463 % und bei den fixen Kosten 51.887 % der Wasserbezugs- bzw. Wasseroptionsmenge. Dies ergibt total Fr. 227'179.30. Budgetiert war ein Aufwand von Fr. 173'194.95.
- Die Investitionsrechnung im Verwaltungsvermögen weist einen Aufwand von insgesamt netto Fr. 38'410.00 aus. Budgetiert war ein Aufwand von Fr. 126'000.00. Der Kostenanteil zulasten der Stadt Bülach beträgt 51.887 % der Wasseroptionsmenge. Dies ergibt total Fr. 19'929.65. Budgetiert war ein Aufwand von Fr. 65'377.35.
- In der Bilanz sind ein Finanzvermögen und ein Fremdkapital von Fr. 187'364.45 enthalten.

Die Jahresrechnung 2019 schliesst um Fr. 109'553.75 schlechter ab als budgetiert. Hingegen fielen die Ausgaben in der Investitionsrechnung um Fr. 87'590.00 geringer aus als budgetiert. Begründet werden die Abweichungen mit gesetzlichen Auflagen. So verlangte z.B. das Eidg. Starkstrominspektorat die Erstellung eines Sicherheitskonzeptes. Zudem verlangte das AWEL diverse bauliche Anpassungen als Folge von Chlorothalonil im Grundwasser. Demgegenüber entlastete die Anschaffung eines Occasion-Notstromaggregates die Investitionsrechnung markant.

Die finanztechnische Prüfstelle empfiehlt in ihrem Bericht vom 20. Februar 2020, die vorliegende Jahresrechnung 2019 zu genehmigen.

Protokoll Auszug

Behörde Stadtrat

Beschluss-Nr. 223

Sitzung vom 3. Juni 2020



Der Stadtrat **beschliesst**:

1. Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS), welche von der Rechnungsprüfungskommission des Zweckverbandes am 4. Mai 2020 abgenommen wurde, wird genehmigt.
2. Mitteilung an:
  - a) Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen, Gemeinde Eglisau, Abteilung Finanzen, Obergass 17, 8193 Eglisau (2 Originale)
  - b) Andrea Spycher, Stadträtin
  - c) Heinz von Moos, Leiter Umwelt und Infrastruktur
  - d) Markus Wanner, Leiter Finanzen und Informatik
  - e) Thomas Laufer, Leiter Infrastruktur
  - f) Jakob Surber, Brunnenmeister
  - g) Hanspeter Gossweiler, Tiefbausekretär

Stadtrat Bülach

Mark Eberli  
Stadtpräsident

Christian Mühlethaler  
Stadtschreiber

Versandt: - 5. JUNI 2020

## Auszug aus dem Protokoll des Gemeinderates

Sitzung vom Montag, 25. Mai 2020



Politische Gemeinde  
Eglisau

---

**178      39.03.1      Rechnung**  
**Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen, Genehmigung**  
**Jahresrechnung 2019**

---

### I. Ausgangslage und Erwägungen

1. Die Erfolgsrechnung weist bei Ausgaben von Fr. 460'653.75 und keinen Einnahmen einen Aufwandüberschuss von Fr. 460'653.75 aus. Der Anteil der Gemeinde Eglisau beträgt Fr. 96'215.30.
2. Die Investitionsrechnung zeigt Ausgaben von Fr. 38'410.00 und keine Einnahmen, was Nettoinvestitionen von Fr. 38'410.00 ergibt. Der Anteil der Gemeinde Eglisau beträgt Fr. 7'609.55.
3. In der Bilanz sind ein Finanzvermögen und ein Fremdkapital von je Fr. 187'364.45 enthalten.

### II. Beschluss

1. Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 460'653.75 und einem Gemeindeanteil von Fr. 96'215.30 sowie Nettoinvestitionen von Fr. 38'410.00 und einem Gemeindeanteil von Fr. 7'609.55 wird genehmigt.
2. Dieser Beschluss ist öffentlich und wird auf [www.eglisau.ch](http://www.eglisau.ch) publiziert.

### III. Mitteilung an

1. Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen, c/o Gemeindeverwaltung Eglisau, Obergass 17, 8193 Eglisau
2. Werner Graf, Werkvorstand Eglisau
3. Abteilung Finanzen Eglisau (per E-Mail)

#### Gemeinderat

Peter Bär  
Gemeindepräsident

René Strahm  
Gemeindeschreiber-Stv.



Versand: **29. MAI 2020**  
GEVER: FI.16.gwsr,



---

**Behörden, Institutionen****39.00****Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) /  
Genehmigung Jahresrechnung 2019****115**

---

Der Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) reicht die Jahresrechnung 2019 zur Genehmigung ein. Die Laufende Rechnung weist bei Ausgaben von Fr. 460'653.75 und Einnahmen von Fr. 0.00 einen Aufwandüberschuss zu Lasten der beteiligten Gemeinden von Fr. 460'653.75 aus. Der Anteil der Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld GWVR, bei welcher die Politische Gemeinde Hüntwangen angeschlossen ist, beträgt gemäss § 39 der Zweckverbandsstatuten Fr. 105'195.50.

In der Investitionsrechnung resultieren bei Ausgaben von Fr. 38'410.00 und Einnahmen von Fr. 0.00 Nettoinvestitionen von Fr. 38'410.00. Der Anteil der Politischen Gemeinde Hüntwangen beträgt Fr. 1'449.45.

In der Bilanz weisen die Aktiven und Passiven per 31. Dezember 2019 je einen Saldo von Fr. 187'364.45 aus.

Die Bau- und Betriebskommission hat die vorliegende Jahresrechnung 2019 am 30.03.2020, die Rechnungsprüfungskommission Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen am 04.05.2020 verabschiedet.

**Der Gemeinderat beschliesst:**

1. Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) wird genehmigt.
2. Mitteilung durch Protokollauszug an:
  - Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen GWS, c/o Gemeindeverwaltung Eglisau, Frau Karin Hauser, Obergass 17, 8193 Eglisau (2-fach)
  - Ressortvorstand Wasser, Daniel Spühler
  - Finanzverwaltung Hüntwangen
  - Akten

**GEMEINDERAT HÜNTWANGEN**

  
Matthias Hauser  
Präsident

  
Helene Staub  
Gemeindeschreiberin a.i.



#### 133 Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS); Genehmigung Jahresrechnung 2019

##### Ausgangslage

Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) schliesst mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 460'653.75 (Budget 2019: Fr. 351'100.--) zu Lasten der Verbandsgemeinden ab. Die Ausgaben in der Investitionsrechnung betragen Fr. 38'410.-- (Budget 2019: Fr. 126'000.--). Die Bilanz weist per 31. Dezember 2019 Aktiven und Passiven von je Fr. 187'364.45 aus, was einer Zunahme von Fr. 79'499.40 gegenüber dem Bestand am 1. Januar 2019 (Fr. 107'865.05) entspricht.

##### Jahresrechnung 2019 GWS

###### Erfolgsrechnung

| Gemeinden<br>MWST | variable Kosten       | fixe Kosten           | Total exkl. MWST      | Total                 | inkl. |
|-------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-------|
| Bülach            | Fr. 167'603.50        | Fr. 59'575.80         | Fr. 227'179.30        | Fr. 232'858.80        |       |
| Eglisau           | Fr. 73'468.15         | Fr. 22'747.15         | Fr. 96'215.30         | Fr. 98'620.70         |       |
| GWVR*             | Fr. 79'469.60         | Fr. 25'725.90         | Fr. 105'195.50        | Fr. 107'825.40        |       |
| Buchberg          | Fr. 4'831.20          | Fr. 4'062.00          | Fr. 8'893.20          | Fr. 9'115.55          |       |
| Rüdlingen         | <u>Fr. 20'462.45</u>  | <u>Fr. 2'708.00</u>   | <u>Fr. 23'170.45</u>  | <u>Fr. 23'749.70</u>  |       |
| Total             | <u>Fr. 345'834.90</u> | <u>Fr. 114'818.85</u> | <u>Fr. 460'653.75</u> | <u>Fr. 472'170.15</u> |       |

\* Zweckverband Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld

###### Investitionsrechnung

| Gemeinden    | Optionsmenge         | 2.5% MWST         | Total inkl. MWST     |
|--------------|----------------------|-------------------|----------------------|
| Bülach       | Fr. 19'929.65        | Fr. 498.25        | Fr. 20'427.90        |
| Eglisau      | Fr. 7'609.55         | Fr. 190.25        | Fr. 7'799.80         |
| Hüntwangen   | Fr. 1'449.45         | Fr. 36.25         | Fr. 1'485.70         |
| Rafz         | Fr. 4'891.85         | Fr. 122.30        | Fr. 5'014.15         |
| Wasterkingen | Fr. 634.15           | Fr. 15.85         | Fr. 650.00           |
| Will         | Fr. 1'630.60         | Fr. 40.75         | Fr. 1'671.35         |
| Buchberg     | Fr. 1'358.85         | Fr. 33.95         | Fr. 1'392.80         |
| Rüdlingen    | <u>Fr. 905.90</u>    | <u>Fr. 22.65</u>  | <u>Fr. 928.55</u>    |
| Total        | <u>Fr. 38'410.00</u> | <u>Fr. 960.25</u> | <u>Fr. 39'370.25</u> |



Abweichungsbegründungen

Die Abweichungsbegründungen wurden durch die Finanzverwaltung der Gemeindeverwaltung Eglisau als rechnungsführende Stelle des Zweckverbandes detailliert aufgeführt und liegen der Jahresrechnung bei.

Revisionsbericht und Abschiede

Als zuständige finanztechnische Prüfstelle hat die baumgartner & wüst gmbh, Brüttisellen, unter der Leitung von Kendrim Kadriu, zugelassener Revisor und Deborah Grimmer, dipl. Fachfrau Finanz- und Rechnungswesen, die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes GWS geprüft und empfiehlt gemäss Bericht vom 20. Februar 2020 deren Genehmigung.

Mit Beschlüssen vom 30. März bzw. 4. Mai 2020 haben sowohl die Bau- und Betriebskommission GWS als auch die Rechnungsprüfungskommission GWS die Jahresrechnung 2019 geprüft und genehmigt.

**Erwägungen**

Die Kostenaufteilung zwischen den Gemeinden des Zweckverbandes GWS erfolgt für die Erfolgsrechnung nach Art. 39 und für die Investitionsrechnung Art. 33 der Verbandsstatuten.

**Der Gemeinderat beschliesst:**

1. Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) schliesst in der Laufenden Rechnung mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 460'653.75 ab.
2. Der Kostenanteil in der Erfolgsrechnung 2019 beträgt für den Zweckverband Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld (GWVR) Fr. 105'195.50 exkl. bzw. Fr. 107'825.40 inkl. MWST und in der Investitionsrechnung 2019 für die Politische Gemeinde Rafz Fr. 4'891.85 exkl. bzw. Fr. 5'014.15 inkl. MWST.
3. Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) wird mit dem besten Dank an die rechnungsführende Stelle genehmigt.
4. Mitteilung durch Protokollauszug an:
  - Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen, c/o Gemeindeverwaltung Eglisau, Finanzverwaltung, Obergass 17, Postfach, 8193 Eglisau (2-fach); Beilage: Jahresrechnung 2019
  - W1.7 Jahresrechnung 2019 Zweckverband GWS

Mitteilung durch Protokollauszug in elektronischer Form an:

- Werk-, Forst- und Landwirtschaftsvorsteher Markus Berger
- Leiter Finanzen Michael Lehmann

**Gemeinderat Rafz**

Der Präsident:

Der Schreiber:



Kurt Altenburger



Marc Bernasconi

Versandt: 11. Juni 2020



## Auszug aus dem Protokoll

der Sitzung  
des Gemeinderates Rüdlingen  
vom 26. Mai 2020  
Nr. 2020/9

---

388      09.74      Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS)  
Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen; Genehmigung Jahresrechnung 2019

---

### I.

Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen schliesst in der Laufenden Rechnung mit einem Aufwandüberschuss von Fr. 460'653.75 um Fr. 109'553.75 schlechter ab als budgetiert.

Die Ausgaben in der Investitionsrechnung betragen nur Fr. 38'410.00 gegenüber budgetierten Ausgaben von Fr. 126'000.00.

### II.

Die Mehrkosten entstanden, weil im Verteilschacht Langgraben die Klappensteuerung der Versickerungsanlage inkl. der Steuerung erneuert werden musste, damit eine höhere Versickerung infolge von Chlorothalonil möglich wurde.

Die Investitionsrechnung wurde entlastet, da anstelle eines neuen Gerätes ein Occasions-Notstromaggregat angeschafft wurde.

Der Betriebskostenanteil der Gemeinde Rüdlingen beträgt Fr. 23'071.70. Der Kostenanteil der Gemeinde Rüdlingen an die Investitionen 2019 beträgt Fr. 2'971.70.

### II.

#### Der Gemeinderat beschliesst:

1. Die von der Bau- und Betriebskommission am 30. März 2020 und von der Verbands-Rechnungsprüfungskommission am 04. Mai 2020 verabschiedete Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen wird in der vorliegenden Form genehmigt.
2. **Mitteilung an:**
  - Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS), c/o Gemeindeverwaltung Eglisau, Obergass 17, 8193 Eglisau (2-fach)
  - Wasserreferat Rüdlingen
  - Finanzverwaltung Rüdlingen

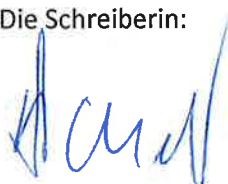
Rüdlingen, 29.Mai 2020

**GEMEINDERAT RÜDLINGEN**

Der Präsident:



Die Schreiberin:







# WASTERKINGEN

Politische Gemeinde

SITZUNG VOM:

GEMEINDERAT

26. Mai 2020

W1.04.5 **Wasserversorgung.**  
**Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen.**  
**Genehmigung Jahresrechnung 2019.**

---

Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen schliesst in der Laufenden Rechnung bei einem Aufwand von CHF 460'653.75 (Vorjahr CHF 350'816.85 und einem Ertrag von CHF 0.00 (Vorjahr CHF 0.00) mit einem durch die Verbandsgemeinden nach Massgabe von Art. 39 der Zweckverbandsvereinbarung zu deckenden Aufwandüberschuss von CHF 460'653.75 (Vorjahr CHF 350'816.85) ab. Veranschlagt war ein Aufwandüberschuss von CHF 351'000.-.

Der Betriebskostenanteil der Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld beträgt CHF 105'195.50 (Vorjahr CHF 85'046.40).

Die Investitionsrechnung weist Nettoinvestitionen von CHF 38'410.- (Vorjahr CHF 0.00) aus. Diese werden im Sinne von Art. 33 der Zweckverbandvereinbarung nach Massgabe der „Wasseroptionsmenge“ auf die einzelnen Gemeinden verteilt. Der Anteil der Gemeinde Wasterkingen beläuft sich demnach auf CHF 650.- (Voranschlag CHF 2'080.20), bzw. 350/21200; 1.651 %.

### **Der Gemeinderat Wasterkingen beschliesst:**

1. Die von der Bau- und Betriebskommission am 30. März 2020 und von der Verbands-Rechnungsprüfungskommission am 4. Mai 2020 verabschiedete Jahresrechnung 2019 des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen wird in der vorliegenden Form genehmigt.
2. Es wird in zustimmendem Sinne davon Kenntnis genommen, dass das Kontokorrentverhältnis zwischen Zweckverband und Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld per 31. Dezember 2019 CHF 36'075.40 (Guthaben GWS) und mit der Gemeinde Wasterkingen (Investitionen) CHF 650.- (Guthaben GWS) beträgt.
3. Mitteilung durch Protokollauszug, versandt am 11. Juni 2020, an:
  - 3.1 Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen, Rechnungsstelle, c/o Gemeindeverwaltung Eglisau, Obergass 17, 8193 Eglisau (2-fach);
  - 3.2 Werkvorstand Rolf Meyer;
  - 3.3 Finanzverwaltung Wasterkingen;

Freundliche Grüsse

### **GEMEINDERAT WASTERKINGEN**

Der Gemeindepräsident:

Der Gemeindeschreiber:



P. Zuberbühler:

P. Wunderli



---

96 39.00 Behörden, Institutionen  
**Zweckverband Gruppenwassergewinnung Stadtforen GWS; Genehmigung  
Jahresrechnung 2019**

---

**Der Gemeinderat beschliesst:**

1. Die Jahresrechnung 2019 des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS) wird genehmigt.
2. In der Erfolgsrechnung entsteht bei einem Aufwand von Fr. 460'653.75 und einem Ertrag von Fr. 0.00 ein Aufwandüberschuss von Fr. 460'653.75 zulasten der beteiligten Gemeinden. Der Anteil der Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld GWVR, bei welcher die Politische Gemeinde Wil ZH angeschlossen ist, beträgt Fr. 105'195.50.
3. In der Investitionsrechnung resultieren im Verwaltungsvermögen bei Ausgaben von Fr. 38'410.00 und Einnahmen von Fr. 0.00 Nettoinvestitionen von Fr. 38'410.00 zulasten der beteiligten Gemeinden. Der Anteil der Politische Gemeinde Wil ZH beträgt Fr. 1'630.60. Im Finanzvermögen wurden keine Investitionen getätigt.
4. In der Bilanz weisen die Aktiven und Passiven per 31. Dezember 2019 je einen Saldo von Fr. 187'364.45 aus.
5. Mitteilung durch Protokollauszug an:
  - 5.1 Zweckverband Grundwassergewinnung Stadtforen GWS, c/o Gemeindeverwaltung Eglisau, Obergass 17, 8193 Eglisau (2-fach)
  - 5.2 Leiterin Finanzen und Steuern Michelle Meier
  - 5.3 Akten

Dieses Geschäft unterliegt dem Öffentlichkeitsprinzip gemäss IDG. Es erfolgt eine Veröffentlichung und die Freigabe an Dritte bei allfälligen Anfragen.

**GEMEINDERAT WIL ZH**

  
Urs Rüegg  
Gemeindepräsident

  
Katja Wickihalder  
Gemeindeschreiberin

Versand: 29.05.2020/ kw

Brüttsellen, 20.02.2020

**Bericht der finanztechnischen Prüfstelle zur Jahresrechnung 2019**  
des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen

Als finanztechnische Prüfstelle haben wir die beiliegende Jahresrechnung des Zweckverbands Grundwassergewinnung Stadtforen, bestehend aus den gesetzlich vorgeschriebenen Elementen, für das am 31.12.2019 abgeschlossene Rechnungsjahr geprüft.

*Verantwortung der Vorsteherschaft*

Die Vorsteherschaft ist für die Aufstellung der Jahresrechnung in Übereinstimmung mit den für die Organisation geltenden Rechtsgrundlagen verantwortlich. Diese Verantwortung beinhaltet die Ausgestaltung, Implementierung und Aufrechterhaltung eines internen Kontrollsystems mit Bezug auf die Aufstellung einer Jahresrechnung, die frei von wesentlichen falschen Angaben als Folge von Verstössen oder Irrtümern ist. Darüber hinaus ist die Vorsteherschaft für die rechtmässige Rechnungslegung verantwortlich.

*Verantwortung der finanztechnischen Prüfstelle*

Unsere Verantwortung ist es, aufgrund unserer Prüfung ein Prüfungsurteil über die Jahresrechnung abzugeben. Wir haben die Prüfung in Übereinstimmung mit den gesetzlichen Vorschriften und den Schweizer Prüfungsstandards vorgenommen. Nach diesen Standards ist die Prüfung so zu planen und durchzuführen, dass mit hinreichender Sicherheit eine Aussage darüber gemacht werden kann, ob die Jahresrechnung frei von wesentlichen falschen Angaben ist.

Eine Prüfung beinhaltet die Durchführung von Prüfungshandlungen zur Erlangung von Prüfungsnachweisen für die in der Jahresrechnung enthaltenen Wertansätze und sonstigen Angaben. Die Auswahl der Prüfungshandlungen liegt im pflichtgemässen Ermessen der Prüfenden. Dies schliesst eine Beurteilung der Risiken wesentlicher falscher Angaben in der Jahresrechnung als Folge von Verstössen oder Irrtümern ein. Bei der Beurteilung dieser Risiken berücksichtigen die Prüfenden das interne Kontrollsystem, soweit es für die Aufstellung der Jahresrechnung von Bedeutung ist, um die den Umständen entsprechenden Prüfungshandlungen festzulegen. Die Prüfung umfasst zudem die Beurteilung der rechtmässigen Anwendung der Rechnungslegung. Wir sind der Auffassung, dass die von uns erlangten Prüfungsnachweise eine ausreichende und angemessene Grundlage für unser Prüfungsurteil bilden.

*Prüfungsurteil und Empfehlung zur Genehmigung der Jahresrechnung*

Nach unserer Beurteilung entspricht die Jahresrechnung für das am 31.12.2019 abgeschlossene Rechnungsjahr den für die Organisation geltenden Vorschriften. Wir empfehlen, die vorliegende Jahresrechnung zu genehmigen.

*Fachkunde, Leumund sowie Unabhängigkeit*

Wir bestätigen, dass wir die gesetzlichen Anforderungen an die Fachkunde, den Leumund und die Unabhängigkeit erfüllen und keine mit unserer Unabhängigkeit nicht vereinbare Sachverhalte vorliegen.

baumgartner & wüst gmbh



Kendrim Kadriu  
Zugelassener Revisor  
(Prüfungsleitung)



Deborah Grimmer  
dipl. Fachfrau Finanz- und Rechnungswesen

# **Jahresrechnung - Finanzbericht**

| Gestufter Erfolgsausweis |   | Rechnung<br>2019   | Budget<br>2019  |
|--------------------------|---|--------------------|-----------------|
| 30                       | Personalaufwand   | 2'180.00           | 2'200           |
| 31                       | Sach- und übriger Betriebsaufwand   | 436'511.45         | 323'500         |
| 33                       | Abschreibungen Verwaltungsvermögen  | 0.00               | 0               |
| 35                       | Einlagen in Fonds und Spezialfinanzierungen   | 0.00               | 0               |
| 36                       | Transferaufwand (ohne Ertragsüberschuss z.G. Verbandsgemeinden)                             | 21'915.00          | 25'300          |
| 37                       | Durchlaufende Beiträge  | 0.00               | 0               |
|                          | <b>Total Betrieblicher Aufwand</b>  | <b>460'606.45</b>  | <b>351'000</b>  |
| 40                       | Fiskalertrag  | 0.00               | 0               |
| 41                       | Regalien und Konzessionen   | 0.00               | 0               |
| 42                       | Entgelte  | 0.00               | 0               |
| 43                       | Verschiedene Erträge  | 0.00               | 0               |
| 45                       | Entnahmen aus Fonds und Spezialfinanzierungen   | 0.00               | 0               |
| 46                       | Transferertrag (ohne Aufwandüberschuss z.L. Verbandsgemeinden)                              | 0.00               | 0               |
| 47                       | Durchlaufende Beiträge  | 0.00               | 0               |
|                          | <b>Total Betrieblicher Ertrag</b>   | <b>0.00</b>        | <b>0</b>        |
|                          | <b>Ergebnis aus betrieblicher Tätigkeit</b>   | <b>-460'606.45</b> | <b>-351'000</b> |
| 34                       | Finanzaufwand   | 47.30              | 100             |
| 44                       | Finanzertrag  | 0.00               | 0               |
|                          | <b>Ergebnis aus Finanzierung</b>  | <b>-47.30</b>      | <b>-100</b>     |
|                          | <b>Operatives Ergebnis</b>  | <b>-460'653.75</b> | <b>-351'100</b> |
| 38                       | Ausserordentlicher Aufwand  | 0.00               | 0               |
| 48                       | Ausserordentlicher Ertrag   | 0.00               | 0               |
|                          | <b>Ausserordentliches Ergebnis</b>  | <b>0.00</b>        | <b>0</b>        |
|                          | <b>Gesamtergebnis Erfolgsrechnung</b>   | <b>-460'653.75</b> | <b>-351'100</b> |
|                          | Ertragsüberschuss (+) / Aufwandüberschuss (-)   |                    | 0.00            |
|                          | Ertragsüberschuss z.G. / Aufwandüberschuss z.L. Verbandsgemeinden<br>(gem. Kostenverteiler) | -460'653.75        | -351'100        |
|                          | <b>Total</b>  | <b>0.00</b>        | <b>0</b>        |
| 39                       | Interne Verrechnungen (Aufwand)   | 0.00               | 0               |

## Gestufte Erfolgsausweis

|    |                                | Rechnung<br>2019 | Budget<br>2019 |
|----|--------------------------------|------------------|----------------|
| 49 | Interne Verrechnungen (Ertrag) | 0.00             | 0              |
|    | Total Aufwand                  | 460'653.75       | 351'100        |
|    | Total Ertrag                   | 0.00             | 0              |

**Kostenverteiler Erfolgsrechnung****Kostenverteiler Erfolgsrechnung****Finanzierung der Betriebskosten**

Die nicht durch Einnahmen gedeckten Betriebskosten des Zweckverbandes werden gemäss Art. 39 der Zweckverbandsstatuten von den Verbandsgemeinden getragen. Die variablen Kosten werden im Verhältnis der bezogenen Wassermenge und die fixen Kosten im Verhältnis der Wasseroptionsmenge getragen.

| Gemeinde/<br>Zweckverband | Variable Kosten   |                |                   | Fixe Kosten          |                |                   | Gesamtanteil<br>Fr.<br>exkl. MWST | MWST<br>2.5%     | Rechnung<br>2019<br>inkl. MWST | Budget<br>2019<br>exkl. MWST |
|---------------------------|-------------------|----------------|-------------------|----------------------|----------------|-------------------|-----------------------------------|------------------|--------------------------------|------------------------------|
|                           | Wassermenge<br>m3 | Anteil         | Anteil            | Options-<br>menge m3 | Anteil         | Anteil            |                                   |                  |                                |                              |
| Stadt Bülach              | 867'609           | 48.463         | 167'603.50        | 11'000               | 51.887         | 59'575.80         | 227'179.30                        | 5'679.50         | 232'858.80                     | 173'194.95                   |
| Gemeinde Eglisau          | 380'312           | 21.244         | 73'468.15         | 4'200                | 19.811         | 22'747.15         | 96'215.30                         | 2'405.40         | 98'620.70                      | 71'567.20                    |
| Zweckverband GWVR         | 411'379           | 22.979         | 79'469.60         | 4'750                | 22.406         | 25'725.90         | 105'195.50                        | 2'629.90         | 107'825.40                     | 79'725.05                    |
| Gemeinde Buchberg         | 25'009            | 1.397          | 4'831.20          | 750                  | 3.538          | 4'062.00          | 8'893.20                          | 222.35           | 9'115.55                       | 7'626.60                     |
| Gemeinde Rüdlingen        | 105'925           | 5.917          | 20'462.45         | 500                  | 2.358          | 2'708.00          | 23'170.45                         | 579.25           | 23'749.70                      | 18'986.20                    |
| <b>Total</b>              | <b>1'790'234</b>  | <b>100.000</b> | <b>345'834.90</b> | <b>21'200</b>        | <b>100.000</b> | <b>114'818.85</b> | <b>460'653.75</b>                 | <b>11'516.40</b> | <b>472'170.15</b>              | <b>351'100.00</b>            |

## Investitionsrechnung VV, Sachgruppen

|                                    |   | Rechnung<br>2019 | Budget<br>2019 |
|------------------------------------|---|------------------|----------------|
| 50                                 | Sachanlagen                                       | 38'410.00        | 126'000        |
| 51                                 | Investitionen auf Rechnung Dritter                | 0.00             | 0              |
| 52                                 | Immaterielle Anlagen                              | 0.00             | 0              |
| 54                                 | Darlehen  | 0.00             | 0              |
| 55                                 | Beteiligungen und Grundkapitalien                 | 0.00             | 0              |
| 56                                 | Eigene Investitionsbeiträge                       | 0.00             | 0              |
| 57                                 | Durchlaufende Investitionsbeiträge                | 0.00             | 0              |
| <b>Total Investitionsausgaben</b>  |   | <b>38'410.00</b> | <b>126'000</b> |
| 60                                 | Übertragung von Sachanlagen in das Finanzvermögen | 0.00             | 0              |
| 61                                 | Rückerstattungen                                  | 0.00             | 0              |
| 62                                 | Abgang immaterielle Anlagen                       | 0.00             | 0              |
| 63                                 | Investitionsbeiträge für eigene Rechnung          | 0.00             | 0              |
| 64                                 | Rückzahlung von Darlehen                          | 0.00             | 0              |
| 65                                 | Übertragung von Beteiligungen                     | 0.00             | 0              |
| 66                                 | Rückzahlung eigener Investitionsbeiträge          | 0.00             | 0              |
| 67                                 | Durchlaufende Investitionsbeiträge                | 0.00             | 0              |
| <b>Total Investitionseinnahmen</b> |   | <b>0.00</b>      | <b>0</b>       |

## Investitionen Verwaltungsvermögen

|  |            |             |
|--|------------|-------------|
| Total Investitionsausgaben                       | 38'410.00  | 126'000     |
| Total Investitionseinnahmen                      | 0.00       | 0           |
| <b>Nettoinvestitionen Verwaltungsvermögen</b>    |            | <b>0.00</b> |
| Nettoinvestitionen (-) / Einnahmenüberschuss (+) | -38'410.00 | -126'000    |



| Investitionsrechnung FV, Sachgruppen             |   | Rechnung<br>2019 | Budget<br>2019 |
|--|---|------------------|----------------|
| 70   | Investitionen in Sachanlagen                            | 0.00             | 0              |
| 72   | Erwerbs- und Verkaufsnebenkosten von Sachanlagen        | 0.00             | 0              |
| 75   | Übertragung von Sachanlagen aus dem Verwaltungsvermögen | 0.00             | 0              |
| 77   | Übertragung von realisierten Gewinnen in die ER         | 0.00             | 0              |
| <b>Total Ausgaben</b>                            |   | <b>0.00</b>      | <b>0</b>       |
| 80   | Verkauf von Sachanlagen                                 | 0.00             | 0              |
| 82   | Beiträge und Abgeltungen Dritter für Sachanlagen        | 0.00             | 0              |
| 85   | Übertragung von Sachanlagen ins Verwaltungsvermögen     | 0.00             | 0              |
| 87   | Übertragung von realisierten Verlusten in die ER        | 0.00             | 0              |
| <b>Total Einnahmen</b>                           |   | <b>0.00</b>      | <b>0</b>       |
| <b>Investitionen Finanzvermögen</b>              |   |                  |                |
| Total Ausgaben                                   |   | 0.00             | 0              |
| Total Einnahmen                                  |   | 0.00             | 0              |
| <b>Nettoinvestitionen Finanzvermögen</b>         |   |                  | <b>0.00</b>    |
| Ausgabenüberschuss (-) / Einnahmenüberschuss (+) |   | 0.00             | 0              |

**Kostenverteiler Investitionsrechnung****Kostenverteiler Investitionsrechnung****Finanzierung der Investitionen**

Die nicht durch Einnahmen gedeckten Investitionen des Zweckverbandes werden gemäss Art. 33 der Zweckverbandsstatuten im Verhältnis der Wasseroptionsmenge getragen.

| Gemeinde/Zweckverband | Optionsmenge<br>m3 | Anteil<br>%    | Anteil<br>exkl. MWST<br>Fr. | MWST<br>2,5%  | Rechnung 2019<br>inkl. MWST<br>Fr. | Budget 2019<br>exkl. MWST<br>Fr. |
|-----------------------|--------------------|----------------|-----------------------------|---------------|------------------------------------|----------------------------------|
| Stadt Bülach          | 11'000             | 51.887         | 19'929.65                   | 498.25        | 20'427.90                          | 65'377.35                        |
| Gemeinde Eglisau      | 4'200              | 19.811         | 7'609.55                    | 190.25        | 7'799.80                           | 24'962.30                        |
| Gemeinde Hüntwangen   | 800                | 3.774          | 1'449.45                    | 36.25         | 1'485.70                           | 4'754.70                         |
| Gemeinde Rafz         | 2'700              | 12.736         | 4'891.85                    | 122.30        | 5'014.15                           | 16'047.15                        |
| Gemeinde Wasterkingen | 350                | 1.651          | 634.15                      | 15.85         | 650.00                             | 2'080.20                         |
| Gemeinde Wil          | 900                | 4.245          | 1'630.60                    | 40.75         | 1'671.35                           | 5'349.05                         |
| Gemeinde Buchberg     | 750                | 3.538          | 1'358.85                    | 33.95         | 1'392.80                           | 4'457.55                         |
| Gemeinde Rüdlingen    | 500                | 2.358          | 905.90                      | 22.65         | 928.55                             | 2'971.70                         |
| <b>Total</b>          | <b>21'200</b>      | <b>100.000</b> | <b>38'410.00</b>            | <b>960.25</b> | <b>39'370.25</b>                   | <b>126'000.00</b>                |

| Aktiven |  | 01.01.2019        | 31.12.2019        |
|---------|--|-------------------|-------------------|
| 100     | Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen | 74'752.00         | 12'503.65         |
| 101     | Forderungen                                  | 33'113.05         | 174'860.80        |
| 102     | Kurzfristige Finanzanlagen                   | 0.00              | 0.00              |
| 104     | Aktive Rechnungsabgrenzungen                 | 0.00              | 0.00              |
| 106     | Vorräte und angefangene Arbeiten             | 0.00              | 0.00              |
|         | <b>Umlaufvermögen</b>                        | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| 107     | Finanzanlagen                                | 0.00              | 0.00              |
| 108     | Sachanlagen Finanzvermögen                   | 0.00              | 0.00              |
|         | <b>Anlagevermögen Finanzvermögen*</b>        | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>       |
|         | <b>Total Finanzvermögen</b>                  | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| 140     | Sachanlagen Verwaltungsvermögen              | 0.00              | 0.00              |
| 142     | Immaterielle Anlagen                         | 0.00              | 0.00              |
| 144     | Darlehen                                     | 0.00              | 0.00              |
| 145     | Beteiligungen, Grundkapitalien               | 0.00              | 0.00              |
| 146     | Investitionsbeiträge                         | 0.00              | 0.00              |
|         | <b>Anlagevermögen Verwaltungsvermögen*</b>   | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>       |
|         | <b>Total Verwaltungsvermögen</b>             | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>       |
|         | <b>Total Aktiven</b>                         | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
|         | <b>* Total Anlagevermögen</b>                | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>       |

| Passiven |  | 01.01.2019        | 31.12.2019        |
|----------|--|-------------------|-------------------|
| 200      | Laufende Verbindlichkeiten                                       | 107'865.05        | 187'364.45        |
| 201      | Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten                             | 0.00              | 0.00              |
| 204      | Passive Rechnungsabgrenzungen                                    | 0.00              | 0.00              |
| 205      | Kurzfristige Rückstellungen                                      | 0.00              | 0.00              |
|          | <b>Kurzfristiges Fremdkapital</b>                                | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| 206      | Langfristige Finanzverbindlichkeiten                             | 0.00              | 0.00              |
| 208      | Langfristige Rückstellungen                                      | 0.00              | 0.00              |
| 209      | Verbindlichkeiten gegenüber Fonds im Fremdkapital                | 0.00              | 0.00              |
|          | <b>Langfristiges Fremdkapital</b>                                | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>       |
|          | <b>Total Fremdkapital</b>  | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| 290      | Verpflichtungen / Vorschüsse gegenüber Eigenwirtschaftsbetrieben | 0.00              | 0.00              |
| 291      | Fonds / Legate   | 0.00              | 0.00              |
| 292      | Rücklagen der Globalbudgetbereiche                               | 0.00              | 0.00              |
| 293      | Vorfinanzierungen  | 0.00              | 0.00              |
|          | <b>Zweckgebundenes Eigenkapital</b>                              | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>       |
| 294      | Reserven   | 0.00              | 0.00              |
| 295      | Aufwertungsreserve (Einführung HRM2)                             | 0.00              | 0.00              |
| 296      | Neubewertungsreserve Finanzvermögen                              | 0.00              | 0.00              |
| 299      | Bilanzüberschuss/-fehlbetrag                                     | 0.00              | 0.00              |
|          | <b>Zweckfreies Eigenkapital</b>                                  | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>       |
|          | <b>Total Eigenkapital</b>  | <b>0.00</b>       | <b>0.00</b>       |
|          | <b>Total Passiven</b>  | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |

## Geldflussrechnung

Seite 26

| <b>Geldflussrechnung - indirekte Methode</b>                       |  | <b>Rechnung<br/>2019</b> |
|--|--|--------------------------|
|  | Jahresergebnis Erfolgsrechnung: Ertragsüberschuss (+), Aufwandüberschuss (-)   | 0.00                     |
| +  | Abschreibungen Verwaltungsvermögen   | 0.00                     |
| +/-  | Abnahme / Zunahme Forderungen  | -9'158.20                |
| +/-  | Abnahme / Zunahme Aktive Rechnungsabgrenzungen                                 | 0.00                     |
| +/-  | Abnahme / Zunahme Vorräte und angefangene Arbeiten                             | 0.00                     |
| +/-  | Wertberichtigungen / Wertaufholungen Darlehen u. Beteiligungen VV              | 0.00                     |
| +/-  | Wertberichtigungen / Marktwertanpassungen auf Finanzanlagen (nicht realisiert) | 0.00                     |
| +/-  | Verluste / Gewinne auf Finanzanlagen (realisiert)                              | 0.00                     |
| +/-  | Wertberichtigungen / Wertaufholungen Sachanlagen FV (nicht realisiert)         | 0.00                     |
| +/-  | Verluste / Gewinne auf Sachanlagen FV (realisiert)                             | 0.00                     |
| -  | Nicht liquiditätswirksame Erwerbs- und Verkaufsnebenkosten FV                  | 0.00                     |
| +/-  | Zunahme / Abnahme Laufende Verbindlichkeiten                                   | 63'777.70                |
| +/-  | Zunahme / Abnahme Passive Rechnungsabgrenzungen                                | 0.00                     |
| +/-  | Bildung / Auflösung Rückstellungen der Erfolgsrechnung                         | 0.00                     |
| +/-  | Einlagen / Entnahmen Fonds/Spezialfinanzierungen FK u. EK                      | 0.00                     |
| +/-  | Einlagen / Entnahmen Eigenkapital  | 0.00                     |
| -  | Aktivierung Eigenleistungen  | 0.00                     |
| <b>Geldfluss aus betrieblicher Tätigkeit (Cashflow)</b>            |  | <b>54'619.50</b>         |
| -  | Investitionsausgaben Verwaltungsvermögen                                       | 0.00                     |
| +  | Investitionseinnahmen Verwaltungsvermögen                                      | 0.00                     |
| =  | Saldo der Investitionsrechnung (Nettoinvestitionen)                            | 0.00                     |
| -  | Übertragungen Verwaltungs- ins Finanzvermögen                                  | 0.00                     |
| +  | Übertragungen Finanz- ins Verwaltungsvermögen                                  | 0.00                     |
| +/-  | Abnahme / Zunahme Aktive Rechnungsabgrenzungen IR                              | 0.00                     |
| +/-  | Zunahme / Abnahme Passive Rechnungsabgrenzungen IR                             | 0.00                     |
| +/-  | Bildung / Auflösung Rückstellungen der Investitionsrechnung                    | 0.00                     |
| -  | Entnahmen aus Fonds  | 0.00                     |
| +  | Aktivierete Eigenleistungen  | 0.00                     |
| <b>Geldfluss aus Investitionstätigkeit ins Verwaltungsvermögen</b> |  | <b>0.00</b>              |
| +/-  | Abnahme / Zunahme Finanzanlagen FV und derivative Finanzinstrumente            | 0.00                     |
| +/-  | Marktwertanpassungen / Wertberichtigungen auf Finanzanlagen (nicht realisiert) | 0.00                     |
| +/-  | Gewinne / Verluste auf Finanzanlagen (realisiert)                              | 0.00                     |

|     |   |                    |
|-----|---|--------------------|
| +/- | Abnahme / Zunahme Sachanlagen FV  | 0.00               |
| +/- | Wertaufholungen / Wertberichtigungen Sachanlagen FV (nicht realisiert)        | 0.00               |
| +/- | Gewinne / Verluste auf Sachanlagen FV (realisiert)                            | 0.00               |
| +   | Nicht liquiditätswirksame Erwerbs- und Verkaufsnebenkosten FV                 | 0.00               |
| +   | Übertragungen Verwaltungs- ins Finanzvermögen                                 | 0.00               |
| -   | Übertragungen Finanz- ins Verwaltungsvermögen                                 | 0.00               |
|     | <b>Geldfluss aus Anlagentätigkeit ins Finanzvermögen</b>                      | <b>0.00</b>        |
|     | <b>Geldfluss aus Investitions- und Anlagentätigkeit</b>                       | <b>0.00</b>        |
| +/- | Zunahme / Abnahme Kurzfristige Finanzverbindlichkeiten                        | 0.00               |
| +/- | Zunahme / Abnahme Langfristige Finanzverbindlichkeiten                        | 0.00               |
| +/- | Abnahme / Zunahme Kontokorrente mit Dritten (Kontokorrentguthaben)            | -132'589.55        |
| +/- | Zunahme / Abnahme Kontokorrente mit Dritten (Kontokorrentschulden)            | 15'721.70          |
|     | <b>Geldfluss aus Finanzierungstätigkeit</b>                                   | <b>-116'867.85</b> |
|     | <b>Veränderung Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen</b>               | <b>-62'248.35</b>  |
|     | Stand Flüssige Mittel per 1.1.  | 74'752.00          |
|     | Stand Flüssige Mittel per 31.12.  | 12'503.65          |
|     | <b>Zunahme (+) / Abnahme (-) Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen</b> | <b>-62'248.35</b>  |

## Anhang

Seite 28

---

### Grundlagen und Grundsätze der Rechnungslegung

---

#### Angewandtes Regelwerk

---

##### Rechtliche Grundlagen

Die vorliegende Jahresrechnung beruht auf dem Gemeindegesetz vom 20. April 2015 (GG; LS 131.1), der Gemeindeverordnung vom 29. Juni 2016 (VGG, LS 131.11) und dem Handbuch über den Finanzhaushalt der Zürcher Gemeinden.

##### Regelwerk

Die Rechnungslegung orientiert sich an den Standards des Harmonisierten Rechnungslegungsmodell 2 für die Kantone und Gemeinden (HRM2).

---

### Rechnungslegungs-, Bilanzierungs- und Bewertungsgrundsätze

---

#### Rechnungslegungsgrundsätze

Die Rechnungslegung soll die Vermögens-, Finanz- und Ertragslage den tatsächlichen Verhältnissen entsprechend darstellen („True and Fair View“-Prinzip) und richtet sich nach den Grundsätzen der Verständlichkeit, der Wesentlichkeit, der Zuverlässigkeit, der Vergleichbarkeit, der Fortführung, der Stetigkeit, der Periodenabgrenzung und der Bruttodarstellung. In Abweichung vom Prinzip der Bruttodarstellung sind Aufwandminderungsbuchungen beim Personalaufwand zulässig.

Die Buchführung richtet sich nach den Grundsätzen der Vollständigkeit, der Richtigkeit, der Rechzeitigkeit und der Nachprüfbarkeit.

#### Bilanzierungsgrundsätze

Vermögenswerte werden bilanziert, wenn sie einen künftigen wirtschaftlichen Nutzen hervorbringen oder ihre Nutzung zur Erfüllung öffentlicher Aufgaben vorgesehen ist und ihr Wert verlässlich ermittelt werden kann. Verpflichtungen werden bilanziert, wenn deren Ursprung in einem Ereignis der Vergangenheit liegt, ihre Erfüllung sicher oder wahrscheinlich zu einem Mittelabfluss führen wird und ihr Wert verlässlich ermittelt werden kann.

Die Vermögenswerte werden in Finanz- und Verwaltungsvermögen gegliedert. Das Finanzvermögen besteht aus jenen Vermögenswerten, die ohne Beeinträchtigung der öffentlichen Aufgabenerfüllung veräussert werden können. Das Verwaltungsvermögen umfasst jene Vermögenswerte, die unmittelbar der öffentlichen Aufgabenerfüllung dienen. Verpflichtungen gegenüber Sonderrechnungen werden dem Fremdkapital zugerechnet.

#### Bewertungsgrundsätze

Positionen des Finanzvermögens werden zum Verkehrswert bilanziert.

Positionen des Fremdkapitals werden grundsätzlich zu Nominalwerten bilanziert.

#### Interne Zinsen

Keine zu verzinsenden Vermögenswerte.

## **Anhang**

Seite 29

---

### **Organisationseinheiten**

---

#### **In der Rechnung integriert**

Die Rechnung wird über den gesamten Haushalt des Zweckverbands grundsätzlich als Einheit geführt. Sie besteht aus der Hauptrechnung.

#### **Nicht in der Rechnung konsolidiert**

Der Beteiligungsspiegel enthält weiterführende Informationen.



**Anhang**

Seite 30

**Finanzkennzahlen**

|  | Rechnung<br>2019 | Budget<br>2019 | Rechnung<br>2018 | Richtwerte                                   |  |
|--|------------------|----------------|------------------|--|--|
| <b>Selbstfinanzierungsgrad</b><br>Anteil der Nettoinvestitionen, der aus eigenen Mitteln finanziert werden kann. | 0%               | 0%             | n.a.             | > 100 %<br>80 - 100 %<br>50 - 80 %<br>< 50 % | ideal<br>gut bis vertretbar<br>problematisch<br>ungenügend |
| <b>Zinsbelastungsanteil</b><br>Anteil des laufenden Ertrags, welcher durch den Nettozinsaufwand gebunden ist.    | 0%               | 0%             | 0%               | 0 - 4 %<br>4 - 9 %<br>> 9 %                  | gut<br>genügend<br>schlecht                                |

# **Jahresrechnung - Details zum Finanzbericht**

## Erfolgsrechnung

Seite 32

### Erläuterungen zur Erfolgsrechnung

# 0

#### Allgemeine Verwaltung

Kurz und bündig

Nur geringe Veränderung gegenüber dem Budget.

# 7

#### Umweltschutz und Raumordnung

Kurz und bündig

Mehrkosten durch Mängelbehebung aufgrund von gesetzlichen Aufgaben (Sicherheitskonzept Elektrizität, Massnahmen wegen Chlorothalonil) sowie höhere Tarife für Strombezug.

| Konto        | Rechnung 2019 | Budget 2019 | Differenz  |  |
|--------------|---------------|-------------|------------|--|
| 7101.3120.00 | 235'854.60    | 219'000.00  | -16'854.60 | Der Stromverbrauch hängt davon ab, wie viel Wasser gepumpt werden muss. Im 2019 wurde mehr Wasser benötigt als im 2018. Ausserdem haben sowohl die Elektrizitätswerke des Kantons Zürich wie auch die Elektrizitätswerke des Kantons Schaffhausen ihre Tarife für die Energielieferung erhöht.   |
| 7101.3131.00 | 14'168.50     | 0.00        | -14'168.50 | Anlässlich der Inspektion der Trafostationen hat das Eidgenössische Starkstrominspektorat bemängelt, dass kein Sicherheitskonzept für die Elektroanlagen vorliegt. Zur Auflagenerfüllung musste ein Sicherheitskonzept Elektrizität erstellt werden. Infolge der Revision der Generellen Wasserversorgungsprojekte (GWP) in Eglisau, Bülach und dem Rafzerfeld musste beurteilt werden, ob mit dem Bau eines Bypass ein zweites Standbein für die Trinkwasserversorgung erstellt werden kann. Dafür wurde ein Vorprojekt erstellt. |
| 7101.3132.00 | 28'414.80     | 21'600.00   | -6'814.80  | Mehraufwand des Betriebsingenieurs wegen der Klappensteuerung der Versickerungsanlage (siehe Konto 7101.3151.00). Ausserdem waren mehr Trinkwasserproben wegen dem Pflanzenschutzmittel Chlorothalonil notwendig.  |
| 7101.3134.00 | 14'443.75     | 17'800.00   | 3'356.25   | Für die Versicherungen wurde neu eine Schirmlösung über alle Anlagen vereinbart. Dadurch entstehen im Schadenfall keine Abgrenzungsprobleme zwischen den Anlagen des Zweckverbandes Grundwassergewinnung Stadtforen (GWS), Gruppenwasserversorgung Rafzerfeld (GWVR) und der Gemeinde Wil. Der Vertrag konnte sogar günstiger abgeschlossen werden.  |

## Erfolgsrechnung

Seite 33

### Erläuterungen zur Erfolgsrechnung

| Konto        | Rechnung 2019 | Budget 2019 | Differenz  |   |
|--------------|---------------|-------------|------------|---|
| 7101.3151.00 | 109'432.45    | 29'800.00   | -79'632.45 | Die durchgeführte Untersuchung zum Pflanzenschutzmittel Chlorothalonil zeigte, dass die Versickerungsleistung deutlich erhöht werden muss. Mit dem Ringkolbenschieber konnte die Gesamtdurchflussmenge bisher ausreichend reguliert werden (für Nitrat). Damit aber die Versickerungsleistung weiter erhöht werden konnte, war der Austausch der Schieber inkl. der Steuerung umgehend erforderlich um die kantonalen Vorgaben zu erfüllen. Um Synergien zu nutzen wurde das Sicherheitsupdate, welches im 2020 budgetiert ist, ebenfalls teilweise vorgezogen. |
| 7101.3160.00 | 489.35        | 3'500.00    | 3'010.65   | Wegfall Miete Platz für Notstromaggregat, weil die Standortfrage noch nicht geklärt ist.  |
| 7101.3612.00 | 21'915.00     | 25'300.00   | 3'385.00   | Weniger Entschädigung an die Gemeinde Eglisau für die Buchhaltung, da die Umstellung auf HRM2 bereits mehrheitlich im 2018 gemacht wurde.   |

# 9

## Finanzen und Steuern

### Kurz und bündig

Nur geringe Veränderung gegenüber dem Budget.

## Hauptaufgabenbereiche (Funktionale Gliederung)

|  |                              | Aufwand           | Rechnung 2019<br>Ertrag | Aufwand        | Budget 2019<br>Ertrag |
|--|------------------------------|-------------------|-------------------------|----------------|-----------------------|
| 0  | ALLGEMEINE VERWALTUNG        | 1'173.60          | 0.00                    | 1'300          | 0                     |
| 7  | UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG | 459'432.85        | 0.00                    | 349'700        | 0                     |
| 9  | FINANZEN UND STEUERN         | 47.30             | 0.00                    | 100            | 0                     |
| <b>Total Aufwand / Ertrag</b>                |                              | <b>460'653.75</b> | <b>0.00</b>             | <b>351'100</b> | <b>0</b>              |
| <b>Ertragsüberschuss / Aufwandüberschuss</b> |                              |                   | <b>460'653.75</b>       | <b>0</b>       | <b>351'100</b>        |
| <b>Total</b>                                 |                              | <b>460'653.75</b> | <b>460'653.75</b>       | <b>351'100</b> | <b>351'100</b>        |

| Einzelkonten nach Funktionen |   | Rechnung 2019     |             | Budget 2019    |          |
|------------------------------|---|-------------------|-------------|----------------|----------|
|                              |   | Aufwand           | Ertrag      | Aufwand        | Ertrag   |
| <b>0</b>                     | <b>ALLGEMEINE VERWALTUNG</b>  | <b>1'173.60</b>   | <b>0.00</b> | <b>1'300</b>   | <b>0</b> |
|                              | Nettoergebnis   |                   | 1'173.60    | 0              | 1'300    |
| <b>01</b>                    | <b>Legislative und Exekutive</b>  | <b>1'173.60</b>   | <b>0.00</b> | <b>1'300</b>   | <b>0</b> |
|                              | Nettoergebnis   |                   | 1'173.60    | 0              | 1'300    |
| <b>011</b>                   | <b>Legislative</b>  | <b>1'173.60</b>   | <b>0.00</b> | <b>1'300</b>   | <b>0</b> |
|                              | Nettoergebnis   |                   | 1'173.60    | 0              | 1'300    |
| <b>0110</b>                  | <b>Legislative</b>  | <b>1'173.60</b>   | <b>0.00</b> | <b>1'300</b>   | <b>0</b> |
|                              | Nettoergebnis   |                   | 1'173.60    | 0              | 1'300    |
| 3132.00                      | Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten usw.<br>(fix)           | 1'173.60          | 0.00        | 1'300          | 0        |
| <b>7</b>                     | <b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b>                                       | <b>459'432.85</b> | <b>0.00</b> | <b>349'700</b> | <b>0</b> |
|                              | Nettoergebnis   |                   | 459'432.85  | 0              | 349'700  |
| <b>71</b>                    | <b>Wasserversorgung</b>   | <b>459'432.85</b> | <b>0.00</b> | <b>349'700</b> | <b>0</b> |
|                              | Nettoergebnis   |                   | 459'432.85  | 0              | 349'700  |
| <b>710</b>                   | <b>Wasserversorgung</b>   | <b>459'432.85</b> | <b>0.00</b> | <b>349'700</b> | <b>0</b> |
|                              | Nettoergebnis   |                   | 459'432.85  | 0              | 349'700  |
| <b>7101</b>                  | <b>Wasserwerk (Gemeindebetrieb)</b>                                       | <b>459'432.85</b> | <b>0.00</b> | <b>349'700</b> | <b>0</b> |
|                              | Nettoergebnis   |                   | 459'432.85  | 0              | 349'700  |
| 3000.00                      | Entschädigungen, Tag- und Sitzungsgelder (fix)                            | 2'180.00          | 0.00        | 2'200          | 0        |
| 3100.00                      | Büromaterial (fix)  | 250.00            | 0.00        | 0              | 0        |
| 3101.00                      | Betriebs-, Verbrauchsmaterial (variabel)                                  | 547.85            | 0.00        | 0              | 0        |
| 3120.00                      | Ver- und Entsorgung (variabel)  | 235'854.60        | 0.00        | 219'000        | 0        |
| 3130.00                      | Dienstleistungen Dritter (fix)  | 1'277.55          | 0.00        | 900            | 0        |
| 3131.00                      | Planungen und Projektierungen Dritter (fix)                               | 14'168.50         | 0.00        | 0              | 0        |
| 3132.00                      | Honorare externe Berater, Gutachter, Fachexperten usw.<br>(fix)           | 28'414.80         | 0.00        | 21'600         | 0        |
| 3134.00                      | Sachversicherungsprämien (fix)  | 14'443.75         | 0.00        | 17'800         | 0        |
| 3137.00                      | Steuern und Abgaben (fix)   | 30'310.40         | 0.00        | 29'500         | 0        |
| 3143.00                      | Unterhalt übrige Tiefbauten (fix)   | 148.50            | 0.00        | 0              | 0        |
| 3151.00                      | Unterhalt Apparate, Maschinen, Geräte, Fahrzeuge,<br>Werkzeuge (variabel) | 109'432.45        | 0.00        | 29'800         | 0        |
| 3160.00                      | Miete und Pacht Liegenschaften (fix)                                      | 489.35            | 0.00        | 3'500          | 0        |
| 3170.00                      | Reisekosten und Spesen (fix)  | 0.00              | 0.00        | 100            | 0        |

## Einzelkonten nach Funktionen

|             |   | Rechnung 2019     |                   | Budget 2019    |                |
|-------------|---|-------------------|-------------------|----------------|----------------|
|             |   | Aufwand           | Ertrag            | Aufwand        | Ertrag         |
| 3181.00     | Tatsächliche Forderungsverluste (fix)     | 0.10              | 0.00              | 0              | 0              |
| 3612.00     | Entschädigungen an andere Gemeinden (fix) | 21'915.00         | 0.00              | 25'300         | 0              |
| <b>9</b>    | <b>FINANZEN UND STEUERN</b>               | <b>47.30</b>      | <b>0.00</b>       | <b>100</b>     | <b>0</b>       |
|             | Nettoergebnis                             |                   | 47.30             | 0              | 100            |
| <b>96</b>   | <b>Vermögens- und Schuldenverwaltung</b>  | <b>47.30</b>      | <b>0.00</b>       | <b>100</b>     | <b>0</b>       |
|             | Nettoergebnis                             |                   | 47.30             | 0              | 100            |
| <b>961</b>  | <b>Zinsen</b>                             | <b>47.30</b>      | <b>0.00</b>       | <b>100</b>     | <b>0</b>       |
|             | Nettoergebnis                             |                   | 47.30             | 0              | 100            |
| <b>9610</b> | <b>Zinsen</b>                             | <b>47.30</b>      | <b>0.00</b>       | <b>100</b>     | <b>0</b>       |
|             | Nettoergebnis                             |                   | 47.30             | 0              | 100            |
| 3401.00     | Verzinsung Finanzverbindlichkeiten (fix)  | 47.30             | 0.00              | 100            | 0              |
|             | <b>Total Aufwand</b>                      | <b>460'653.75</b> |                   | <b>351'100</b> | <b>0</b>       |
|             | <b>Total Ertrag</b>                       |                   | <b>0.00</b>       | <b>0</b>       | <b>0</b>       |
|             | <b>Aufwandüberschuss</b>                  |                   | <b>460'653.75</b> | <b>0</b>       | <b>351'100</b> |
|             | <b>Ertragsüberschuss</b>                  | <b>0.00</b>       |                   | <b>0</b>       | <b>0</b>       |

# Investitionsrechnung

## Erläuterungen zu den Investitionsrechnungen

**0**

**Allgemeine Verwaltung**

Kurz und bündig

Keine Investitionen.

**7**

**Öffentliche Ordnung und Sicherheit**

Kurz und bündig

Es wurde ein Occasionsnotstromaggregat gekauft.

| Konto        | Rechnung 2019 | Budget 2019 | Differenz |   |
|--------------|---------------|-------------|-----------|---|
| 7101.5060.01 | 38'410.00     | 126'000.00  | 87'590.00 | Es wurde aus wirtschaftlichen Gründen ein Occasionsgerät anstelle eines neuen Notstromaggregates gekauft. |

**9**

**Finanzvermögen**

Kurz und bündig

Keine Investitionen.



## Hauptaufgabenbereiche (Funktionale Gliederung)

|   |                              | Ausgaben         | Rechnung 2019<br>Einnahmen | Ausgaben       | Budget 2019<br>Einnahmen |
|---|------------------------------|------------------|----------------------------|----------------|--------------------------|
| 0   | ALLGEMEINE VERWALTUNG        | 0.00             | 0.00                       | 0              | 0                        |
| 7   | UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG | 38'410.00        | 0.00                       | 126'000        | 0                        |
| <b>Total Ausgaben / Einnahmen</b>               |                              | <b>38'410.00</b> | <b>0.00</b>                | <b>126'000</b> | <b>0</b>                 |
| <b>Nettoinvestitionen / Einnahmenüberschuss</b> |                              |                  | <b>38'410.00</b>           | <b>0</b>       | <b>126'000</b>           |
| <b>Total</b>                                    |                              | <b>38'410.00</b> | <b>38'410.00</b>           | <b>126'000</b> | <b>126'000</b>           |

## Investitionsrechnung VV, Einzelkonten

|         |  | Ausgaben  | Rechnung 2019<br>Einnahmen | Ausgaben     | Budget 2019<br>Einnahmen |
|---------|--|-----------|----------------------------|--------------|--------------------------|
| 7       | <b>UMWELTSCHUTZ UND RAUMORDNUNG</b><br>Nettoergebnis | 38'410.00 | 0.00<br>38'410.00          | 126'000<br>0 | 0<br>126'000             |
| 71      | <b>Wasserversorgung</b><br>Nettoergebnis             | 38'410.00 | 0.00<br>38'410.00          | 126'000<br>0 | 0<br>126'000             |
| 710     | <b>Wasserversorgung</b><br>Nettoergebnis             | 38'410.00 | 0.00<br>38'410.00          | 126'000<br>0 | 0<br>126'000             |
| 7101    | <b>Wasserwerk (Gemeindebetrieb)</b><br>Nettoergebnis | 38'410.00 | 0.00<br>38'410.00          | 126'000<br>0 | 0<br>126'000             |
| 5060.01 | Notstromaggregat                                     | 38'410.00 | 0.00                       | 126'000      | 0                        |

## Hauptaufgabenbereiche (Funktionale Gliederung)

|   |        | Ausgaben    | Rechnung 2019<br>Einnahmen | Ausgaben | Budget 2019<br>Einnahmen |
|---|--------|-------------|----------------------------|----------|--------------------------|
| 9610  | Zinsen | 0.00        | 0.00                       | 0        | 0                        |
| <b>Total Ausgaben / Einnahmen</b>               |        | <b>0.00</b> | <b>0.00</b>                | <b>0</b> | <b>0</b>                 |
| <b>Nettoinvestitionen / Einnahmenüberschuss</b> |        |             | <b>0.00</b>                | <b>0</b> | <b>0</b>                 |
| <b>Total</b>                                    |        | <b>0.00</b> | <b>0.00</b>                | <b>0</b> | <b>0</b>                 |

## Investitionsrechnung FV, Einzelkonten

|      |                                   | Ausgaben | Rechnung 2019<br>Einnahmen | Ausgaben | Budget 2019<br>Einnahmen |
|------|-----------------------------------|----------|----------------------------|----------|--------------------------|
| 9    | FINANZEN UND STEUERN              | 0.00     | 0.00                       | 0        | 0                        |
| 96   | Vermögens- und Schuldenverwaltung | 0.00     | 0.00                       | 0        | 0                        |
| 961  | Zinsen                            | 0.00     | 0.00                       | 0        | 0                        |
| 9610 | Zinsen                            | 0.00     | 0.00                       | 0        | 0                        |
| 99   | Nicht aufgeteilte Posten          | 0.00     | 0.00                       | 0        | 0                        |
| 999  | Abschluss                         | 0.00     | 0.00                       | 0        | 0                        |
| 9999 | Abschluss                         | 0.00     | 0.00                       | 0        | 0                        |

| Aktiven     |   | 01.01.2019        | 31.12.2019        |
|-------------|---|-------------------|-------------------|
| <b>1</b>    | <b>Aktiven</b>  | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| <b>10</b>   | <b>Finanzvermögen (FV)</b>                                | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| <b>100</b>  | <b>Flüssige Mittel und kurzfristige Geldanlagen</b>       | <b>74'752.00</b>  | <b>12'503.65</b>  |
| <b>1002</b> | <b>Bank</b>   | <b>74'752.00</b>  | <b>12'503.65</b>  |
| 1002.00     | Bankkontokorrent ZKB                                      | 74'752.00         | 12'503.65         |
| <b>101</b>  | <b>Forderungen</b>  | <b>33'113.05</b>  | <b>174'860.80</b> |
| <b>1011</b> | <b>Kontokorrente mit Dritten</b>                          | <b>19'929.30</b>  | <b>152'518.85</b> |
| 1011.01     | Kontokorrent Gemeinde Buchberg                            | 406.75            | 0.00              |
| 1011.02     | Kontokorrent Stadt Bülach                                 | 0.00              | 96'434.75         |
| 1011.04     | Kontokorrent Gemeinde Hüntwangen                          | 0.00              | 1'485.70          |
| 1011.05     | Kontokorrent Gemeinde Rafz                                | 0.00              | 5'014.15          |
| 1011.07     | Kontokorrent Gemeinde Wasterkingen                        | 0.00              | 650.00            |
| 1011.08     | Kontokorrent Gemeinde Wil                                 | 0.00              | 1'671.35          |
| 1011.10     | Kontokorrent Zweckverband GWVR                            | 19'522.55         | 36'075.40         |
| 1011.11     | Kontokorrent Wasser-/Abwasserverband Rüdlingen - Buchberg | 0.00              | 11'187.50         |
| <b>1019</b> | <b>Übrige Forderungen</b>                                 | <b>13'183.75</b>  | <b>22'341.95</b>  |
| 1019.20     | MWST-Vorsteuerguthaben ER Wasserwerk                      | 13'183.75         | 19'384.40         |
| 1019.21     | MWST-Vorsteuerguthaben IR Wasserwerk                      | 0.00              | 2'957.55          |

| Passiven    |  | 01.01.2019        | 31.12.2019        |
|-------------|--|-------------------|-------------------|
| <b>2</b>    | <b>Passiven</b>  | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| <b>20</b>   | <b>Fremdkapital (FK)</b>   | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| <b>200</b>  | <b>Laufende Verbindlichkeiten</b>  | <b>107'865.05</b> | <b>187'364.45</b> |
| <b>2000</b> | <b>Laufende Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen von Dritten</b> | <b>84'869.80</b>  | <b>144'941.20</b> |
| 2000.00     | Kreditoren Sammelkonto   | 84'869.80         | 144'941.20        |
| <b>2001</b> | <b>Kontokorrente mit Dritten</b>   | <b>14'224.90</b>  | <b>29'946.60</b>  |
| 2001.02     | Kontokorrent Stadt Bülach  | 10'276.95         | 0.00              |
| 2001.03     | Kontokorrent Gemeinde Eglisau  | 1'067.10          | 29'946.60         |
| 2001.06     | Kontokorrent Gemeinde Rüdlingen  | 2'880.85          | 0.00              |
| <b>2002</b> | <b>Steuern</b>   | <b>8'770.35</b>   | <b>12'476.65</b>  |
| 2002.20     | MWST Wasserwerk  | 8'770.35          | 12'476.65         |